



# **Piano di protezione COVID-19**

## **Hockey Club Ambri-Piotta**

### ***INFRASTRUTTURA E GESTIONE PARTITA***

***U20-Elit e Regio League (Settore Giovanile)  
Stagione 2021-2022***

**Versione 1  
06.09.2021**



## Controllo versione

<b>Versione</b>	<b>Motivo</b>	<b>Data</b>	<b>Autore</b>
1	Nuovo documento	06.09.2021	HCAP SA



<b>Controllo versione .....</b>	<b>2</b>
<b>Introduzione.....</b>	<b>4</b>
Obiettivi .....	4
Campo di applicazione.....	4
Responsabilità interne.....	5
Basi legali .....	5
<b>Considerazioni generali.....</b>	<b>6</b>
Regole generali di comportamento e d'igiene .....	6
Obblighi generali .....	6
Obbligo mascherina.....	6
Dichiarazione liberatoria .....	7
<b>Regole per la gestione delle partite del Settore Giovanile (U20-Elit e Regio League) .....</b>	<b>8</b>
Arrivo squadre e arbitri .....	8
Spogliatoi .....	9
Warm-up .....	9
Entrata in campo .....	10
Panchine giocatori .....	10
Penalità.....	11
Saluto a fine partita .....	11
Funzionari .....	11
Pasti a fine partita .....	11
Accesso a bordo pista, panchine e spogliatoi.....	11
Contact tracing per le partite del Settore Giovanile.....	11



## Introduzione

Il Consiglio Federale ha fissato le condizioni quadro per l'organizzazione di manifestazioni con meno di 1'000 partecipanti nella sua Ordinanza del 23 giugno 2021, in particolare ai suoi articoli 16 e 17.

L'organizzazione è subordinata all'ottenimento di un'autorizzazione cantonale che va richiesta presentando un Piano di protezione.

Il presente Piano di protezione è stato redatto ai sensi dell'art 10 e dell'Allegato 1 dell'Ordinanza così come del Concetto di protezione elaborato dalla Federazione Svizzera di Hockey su ghiaccio (SIHF) nell'ambito della Pandemia COVID-19.

Nel piano sono integrate anche le regole di igiene e di comportamento indicate dall'Ufficio federale della sanità pubblica (UFSP).

Il Piano verrà utilizzato come strumento di preparazione e di attuazione delle misure necessarie all'ottenimento dell'autorizzazione.

Esso sarà adattato nel caso di modifica delle disposizioni federali .

## Obiettivi

Gli obiettivi delle misure qui contenute sono:

- Ridurre il rischio di infezione
- Prevenire la trasmissione di malattie
- Tracciamento efficiente delle persone di contatto

## Campo di applicazione

Le presenti direttive sono valide per tutte le partite:

- U20-Elit e del Settore Giovanile (Regio League)
- Allenamento, tornei e partite amichevoli che coinvolgono squadre U20-Elit o della Regio League
- Eventuali altre partite sotto il patrocinio della Federazione Internazionale di Hockey su ghiaccio (IIHF) o della Federazione Svizzera di Hockey su Ghiaccio (SIHF) alle quali partecipano squadre U20-Elit o della Regio League



## Responsabilità interne

Direttore Generale: Nicola Mona  
Responsabili COVID-19: Dr. med. Daniele Mona  
Paolo Duca  
Responsabile Sicurezza: Diego Gianinazzi  
Responsabile Infrastruttura: Mino Colucci

## Basi legali

Le presenti direttive e raccomandazioni si basano su:

- Ordinanza 3 sui provvedimenti per combattere l'epidemia di COVID-19 (ultimo aggiornamento del 25 agosto 2021)
- Ordinanza concernente i certificati attestanti l'avvenuta vaccinazione anti-COVID-19 o il risultato di un test COVID-19, del 04.06.2021, RS 818.102.2 e relativo commentario
- UFSP: pagina informativa "Coronavirus: così ci proteggiamo"
- UFSP: pagina informativa "Coronavirus: certificato COVID" e documento "Informazioni sul certificato COVID destinate agli organizzatori"
- Reglement für den Spielbetrieb, Teilbereich Leistungssport (SIHF, 17.06.2020)
- Reglement Ordnung und Sicherheit (SIHF, 18.12.2019)
- Condizioni quadro per il concetto di protezione per lo svolgimento delle partite (SIHF, Version 1.1, 09.08.2021)

**Direttive:** devono essere seguite in modo vincolante come prescritto dalle leggi di cui sopra.

**Raccomandazioni:** sono regole importanti di igiene e di comportamento che devono essere seguite, a meno che non vi siano motivi sufficienti per discostarsi da esse.











## Considerazioni generali

### Regole generali di comportamento e d'igiene

L'Ufficio federale della sanità pubblica raccomanda misure semplici contro la diffusione del nuovo coronavirus consultabili sul sito: <https://ufsp-coronavirus.ch>

L'Hockey Club Ambri-Piotta raccomanda a collaboratori e spettatori di mantenere le buone regole d'igiene instaurate in seguito alla situazione pandemica, in particolare:

	Tenersi a distanza
	Usare la mascherina se non è possibile tenersi a distanza.
	Fornire i propri dati di contatto per il tracciamento
	Lavarsi accuratamente e frequentemente le mani
	Evitare le strette di mano
	In caso di sintomi, consultare il proprio medico. Non recarsi alla Valascia.
	Per chi è positivo al test: isolamento. Per chi ha avuto contatti con una persona positiva al test: quarantena.
	Installare ed attivare l'app SwissCovid sul proprio cellulare

## Obblighi generali

### Obbligo mascherina

In tutto lo Stadio Multifunzionale Ambri-Piotta – durante allenamenti e partite della U20-Elit o della Regio League – vige l'obbligo generale della mascherina.

Questa misura è necessaria per garantire la protezione di giocatori, collaboratori e spettatori




Neues Coronavirus  
**SO SCHÜTZEN WIR UNS.** ✓ **Hier gilt Maskenpflicht.**

Nouveau coronavirus  
**VOICI COMMENT NOUS PROTÉGER:** ✓ **Ici, masque obligatoire.**

New coronavirus  
**PROTECT YOURSELF AND OTHERS** ✓ **Masks compulsory here.**

Nuovo coronavirus  
**COSÌ CI PROTEGGIAMO** ✓ **Qui vige l'obbligo della mascherina.**

Nov coronavirus  
**USCHIA ANS PROTEGIN NUS.** ✓ **Qua sto vegnir purtada ina mascrina.**



Art 314.028

Sono esentati dall'obbligo della mascherina unicamente allenatori, arbitri, giocatori e commentatori TV/radio (limitatamente alle loro postazioni).

Non sono richieste maschere chirurgiche o FFP. Sono sufficienti le cosiddette "Community Masks" (mascherine di stoffa lavabili).

Le specifiche delle "Community Masks" sono consultabili [qui](#).

#### Dichiarazione liberatoria

Tutte le persone assistono alle partite di hockey su ghiaccio a proprio rischio e pericolo. La Federazione Svizzera di Hockey su Ghiaccio (SIHF) e i suoi club affiliati declinano ogni responsabilità in caso di possibile infezione o malattia da COVID-19 nello stadio e nei dintorni.



## Regole per la gestione delle partite del Settore Giovanile (U20-Elit e Regio League)

### Arrivo squadre e arbitri

Le squadre del SG si spostano con un bus normali. Sui bus vige l'obbligo della mascherina.

Per le partite casalinghe i giocatori viaggiano con i genitori su mezzi privati. Se il veicolo è condiviso unicamente con membri dello stesso nucleo familiare non è necessario indossare la mascherina. Se lo stesso invece è condiviso con altre persone o se si utilizzano mezzi di trasporto pubblici, come pure i pulmini della società, vige l'obbligo della mascherina.

Le squadre avversarie parcheggiano il bus sul piazzale dello stadio. All'uscita del bus giocatori e membri dello staff delle squadre avversarie si disinfettano le mani. Nel tragitto dal bus agli spogliatoi vige l'obbligo della mascherina.

Durante le partite i bus degli avversari restano parcheggiati sul piazzale dello stadio.

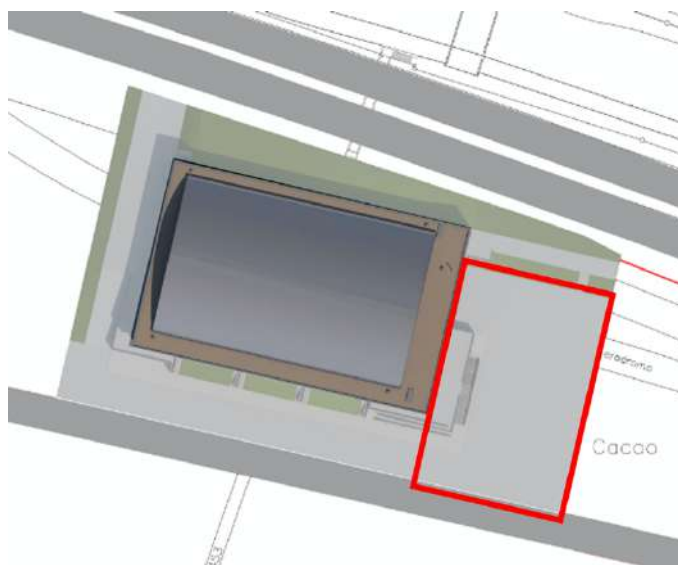


Figura 1 – Piazzale posteggio VIP

Le squadre ospiti entrano in pista dall'entrata di servizio.



Figura 2 – Entrata di servizio (tecnica)





Vige l'obbligo della mascherina. Giocatori e membri dello staff avversario cercano nel limite del possibile di mantenere sempre le distanze di sicurezza durante gli spostamenti.

Anche gli arbitri parcheggiano le loro automobili sul piazzale dello stadio. Nel tragitto dai veicoli allo stadio vige l'obbligo della mascherina.

### Spogliatoi

Se tra i giocatori non si possono mantenere le distanze di sicurezza sociale vige l'obbligo della mascherina anche all'interno dello spogliatoio. Alle pareti degli spogliatoi e dei bagni sono appesi distributori di disinfettante.

I classici ventilatori per asciugare i guanti durante le pause possono essere installati esclusivamente nei corridoi dietro le panchine di gioco (la Valascia garantisce abbastanza ricambio d'aria grazie all'apertura sui lati nord e sud). È proibito utilizzare questi apparecchi all'interno degli spogliatoi o nei corridoi.

Per gli arbitri è a disposizione uno spogliatoio dedicato. Non sono necessari due spogliatoi perché lo spazio è sufficientemente ampio (distanze sociali garantite).

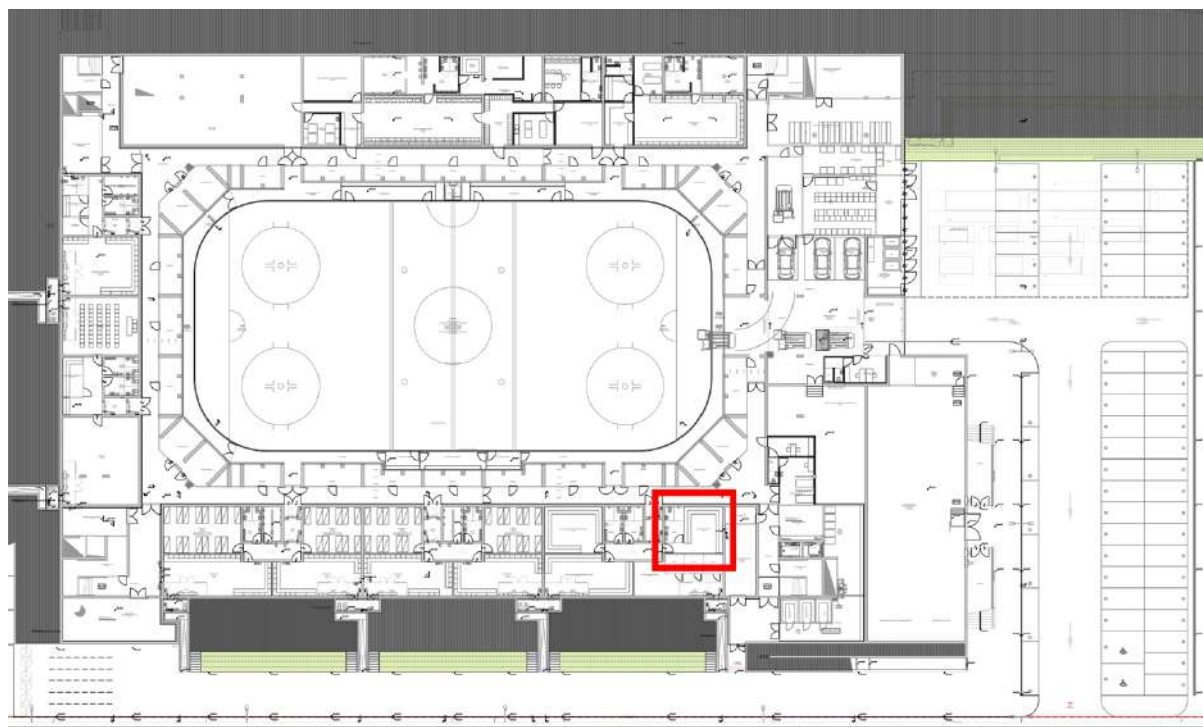


Figura 3 – Spogliatoio arbitri

### Warm-up

La squadra di casa si riscalda nella palestra HCAP. Se i giocatori desiderano riscaldarsi all'aria aperta negli spostamenti vige l'obbligo della mascherina. È comunque sempre consigliato mantenere le distanze sociali. Prima di rientrare in spogliatoio è obbligatoria la disinfezione delle mani (sia dopo il riscaldamento a secco che alla fine di ogni periodo di gioco).

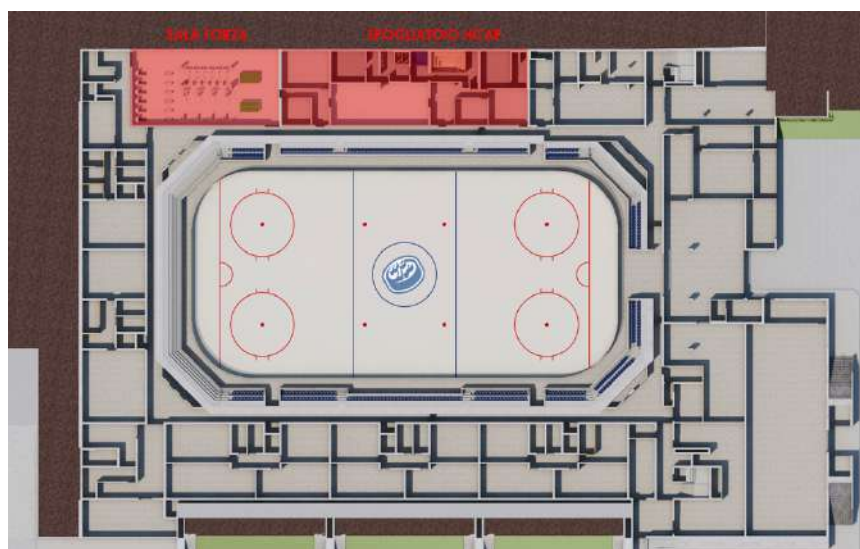


Figura 4 - Palestra HCAP situata di fianco allo spogliatoio HCAP (NL)

Agli ospiti è riservato il corridoio. Anche per gli ospiti vale la stessa regola come per i giocatori di casa, se preferiscono uscire all'aperto per fare riscaldamento, negli spostamenti, vige l'obbligo della mascherina.

Gli arbitri si riscaldano nelle vicinanze del loro spogliatoio oppure all'aria aperta.

#### Entrata in campo

Le squadre entrano in campo in modo scaglionato da entrate diverse.

Prima entrano gli arbitri (5 minuti prima dell'ingaggio d'inizio).

Dopodiché entrano gli ospiti (4 minuti prima dell'ingaggio d'inizio).

Da ultimo entra la squadra di casa (3 minuti prima dell'ingaggio d'inizio).

Sul ghiaccio i giocatori si salutano senza contatto fisico. Lo stesso vale per il consueto saluto tra capitano e arbitri.

#### Panchine giocatori

Sulle panchine (squadre e penalizzati) sono a disposizione cestini con coperchio.

In panchina vengono utilizzati rotoli di carta monouso al posto degli asciugamani. Ogni giocatore deve avere la sua borraccia personalizzata e numerata.

Ai giocatori non è richiesto di mantenere un ordine prestabilito in panchina.

Sulla panchina sono ammessi solo l'allenatore e i suoi assistenti. Gli accompagnatori quali responsabile del materiale, terapeuta/massaggiatore e medico rimangono dietro o a fianco della panchina e sono pronti ad intervenire. Portano guanti e mascherina durante l'arco di tutta la partita.

È severamente vietato sputare in panchina.



### Penalità

Secondo il protocollo di sicurezza della Regio League in panchina dei penalizzati non vige l'obbligo della mascherina.

### Saluto a fine partita

Alla fine della partita i giocatori si allineano sulla riga blu e si salutano col bastone evitando il contatto fisico. I giocatori salutano il pubblico con il bastone e poi rientrano negli spogliatoi.

### Funzionari

Vige l'obbligo della mascherina (tranne che per lo speaker) e di indossare i guanti.

Agli arbitri, presso il tavolo della giuria, è messo a disposizione il disinfettante per lavare regolarmente le mani durante le pause di gioco.

Va mantenuto un numero ridotto di funzionari, il minimo indispensabile.

### Pasti a fine partita

La squadra ospite e gli arbitri mangiano in spogliatoio (un membro del loro staff servirà loro i piatti con mascherina e guanti).

Gli U20-Elit mangiano in uno dei rist

### Accesso a bordo pista, panchine e spogliatoi

È permesso l'accesso allo spogliatoio unicamente a giocatori e membri dello staff. Dirigenti e sponsor non entrano in spogliatoio. Non vi è nessun tipo di interazione tra pubblico e addetti ai lavori legati all'ambito sportivo.

A livello ghiaccio sono ammessi solo giocatori, membri dello staff sportivo, arbitri, reporters e servizi d'emergenza (sanitari, pompieri).

### Contact tracing per le partite del Settore Giovanile

Per il pubblico delle partite del Settore Giovanile (U20-Elite e Regio League) vige l'obbligo della mascherina in tutta la pista (compresa la buvette). All'entrata della pista verranno registrati nome, cognome, indirizzo, e-mail e numero di telefono di tutte le persone che accedono alla pista e che non hanno accesso al livello ghiaccio (ovvero giocatori, allenatori, arbitri, addetti pista, reporters e responsabili delle squadre).

Agli allenatori spetta quotidianamente il compito di redigere e conservare per almeno 2 settimane una lista presenze.